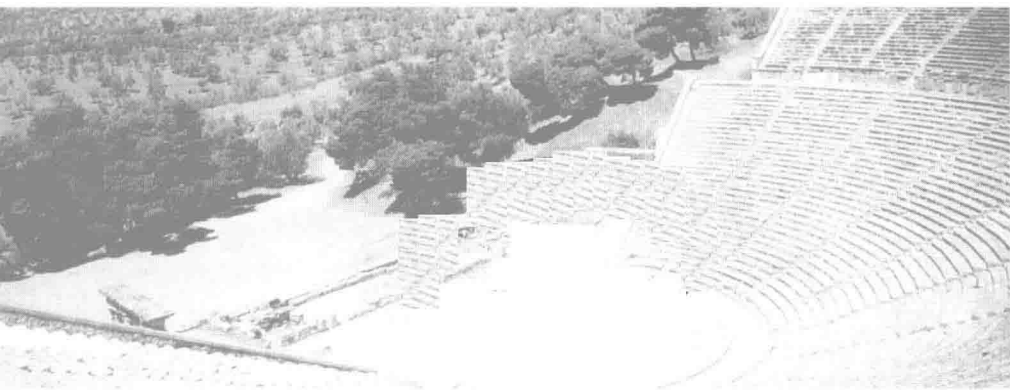


Ritual, Politics, and Power



凤凰文库

政治学前沿系列



仪式、政治与权力

【美】大卫·科泽 著 王海洲 译

江苏人民出版社

PHOENIX LIBRARY

图书在版编目(CIP)数据

仪式、政治与权力/(美)科泽著;王海洲译

—南京:江苏人民出版社,2014.12

(凤凰文库.政治学前沿系列)

ISBN 978-7-214-14911-4

I. ①仪… II. ①科… ②王… III. ①政治文化—研究 IV. ①D0

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第301795号

Ritual, Politics, And Power by David I. Kertzer

Copyright © 1988 by Yale University

Published by arrangement with Yale University Press

Simplified Chinese translation copyright © 2015 by Jiangsu People's Publishing, Ltd.

ALL RIGHTS RESERVED

江苏省版权局著作权合同登记:图字10-2015-437

书 名 仪式、政治与权力

著 者 [美]大卫·科泽

译 者 王海洲

责任编辑 戴亦梁

责任校对 王 溪

装帧设计 许文菲

出版发行 凤凰出版传媒股份有限公司

江苏人民出版社

出版社地址 南京市湖南路1号A楼,邮编:210009

出版社网址 <http://www.jspph.com>

<http://jspph.taobao.com>

经 销 凤凰出版传媒股份有限公司

照 排 江苏凤凰制版有限公司

印 刷 江苏凤凰通达印刷有限公司

开 本 960毫米×1304毫米 1/32

印 张 16.75 插页4

字 数 212千字

版 次 2015年11月第1版 2015年11月第1次印刷

标准书号 ISBN 978-7-214-14911-4

定 价 35.00元

(江苏人民出版社图书凡印装错误可向承印厂调换)

出版说明

要支撑起一个强大的现代化国家,除了经济、政治、社会、制度等力量之外,还需要先进的、强有力的文化力量。凤凰文库的出版宗旨是:忠实记载当代国内外尤其是中国改革开放以来的学术、思想和理论成果,促进中外文化的交流,为推动我国先进文化建设和中国特色社会主义建设,提供丰富的实践总结、珍贵的价值理念、有益的学术参考和创新的思想理论资源。

凤凰文库将致力于人类文化的高端和前沿,放眼世界,具有全球胸怀和国际视野。经济全球化的背后是不同文化的冲撞与交融,是不同思想的激荡与扬弃,是不同文明的竞争和共存。从历史进化的角度来看,交融、扬弃、共存是大趋势,一个民族、一个国家总是在坚持自我特质的同时,向其他民族、其他国家吸取异质文化的养分,从而与时俱进,发展壮大。文库将积极采撷当今世界优秀文化成果,成为中外文化交流的桥梁。

凤凰文库将致力于中国特色社会主义和现代化的建设,面向全国,具有时代精神和中国气派。中国工业化、城市化、市场化、国际化的背后是国民素质的现代化,是现代文明的培育,是先进文化的发

展。在建设中国特色社会主义的伟大进程中,中华民族必将展示新的实践,产生新的经验,形成新的学术、思想和理论成果。文库将展现中国现代化的新实践和新总结,成为中国学术界、思想界和理论界创新平台。

凤凰文库的基本特征是:围绕建设中国特色社会主义,实现社会主义现代化这个中心,立足传播新知识,介绍新思潮,树立新观念,建设新学科,着力出版当代国内外社会科学、人文学科的最新成果,同时也注重推出以新的形式、新的观念呈现我国传统思想文化和历史的优秀作品,从而把引进吸收和自主创新结合起来,并促进传统优秀文化的现代转型。

凤凰文库努力实现知识学术传播和思想理论创新的融合,以若干主题系列的形式呈现,并且是一个开放式的结构。它将围绕马克思主义研究及其中国化、政治学、哲学、宗教、人文与社会、海外中国研究、当代思想前沿、教育理论、艺术理论等领域设计规划主题系列,并不断在内容上加以充实;同时,文库还将围绕社会科学、人文学科、科学文化领域的新问题、新动向,分批设计规划出新的主题系列,增强文库思想的活力和学术的丰富性。

从中国由农业文明向工业文明转型、由传统社会走向现代社会这样一个大视角出发,从中国现代化在世界现代化浪潮中的独特性出发,中国已经并将更加鲜明地表现自己特有的实践、经验和路径,形成独特的学术和创新的、思想、理论,这是我们出版凤凰文库的信心之所在。因此,我们相信,在全国学术界、思想界、理论界的支持和参与下,在广大读者的帮助和关心下,凤凰文库一定会成为深为社会各界欢迎的大型丛书,在中国经济建设、政治建设、文化建设、社会建设中,实现凤凰出版人的历史责任和使命。

中文版序言

我很荣幸拙作《仪式、政治与权力》被译成中文以飨广大读者。书中所使用的一些有关中国的案例可能对于那些在中国文化上造诣深厚的读者而言有些浅陋,敬请谅解。本书最初由耶鲁大学出版社于1988年出版,距今已逾四分之一世纪。1989年出版了意大利文版,随即在1990年出版了日文版,罗马尼亚文版出版于2002年,波兰文版出版于2010年。本书在美国已经重印了12次,在学术界仍然具有可观的引用率。

这些年来,我也多次考虑过是否对本书进行修订。正如读者所见,书中部分关于政治生活中的仪式应用的案例似乎有些过时了。当我写作本书时,苏联及其卫星国尚未解体,宗教和种族的暴力冲突也未像近年来这般一发不可收拾。仅从1980年代以来中国在经济、社会和政治等各方面的发展便可看出,我们的世界在近30年间发生了何等天翻地覆的变化。

然而经过反复思量,我意识到本书的价值并不在于如何更新其中的案例,而是应该为理解仪式在政治生活中发挥何种作用提供一定的教益。我使用的诸多案例适用于任何历史情境,我也未曾意图对当代世界的国家政治进行系统性的研究。如果要对本书进行修订,那么唯一的理由是,自本书出版以来,相关研究理论的发展对我关于政治仪式的理论分析提供了新的见解。这些年来由于教学的原因,我在课堂上和学生们

反复研读本书,在我看来,本书中的理论分析仍然是有效的。

本书立足于社会人类学和政治科学的交叉路口,在过去这些年中,政治学家和人类学家都对政治仪式予以了同样的关注。当然,仪式研究历来是人类学家的兴趣所在,很多世界上最重要的人类学家都曾致力于这一领域。相反,仪式不是政治科学的传统研究课题,仪式与该学科之间的关联也未得到普遍的承认。不过,虽然人类学家对仪式青睐有加,但他们对仪式在国家层面上的政治作用不甚关心。对于人类学家来说,本书旨在阐明如何用人类学的理论工具解释国家层面的政治过程。历史学家向来关注仪式在国家政治中的作用,但他们的主要着眼点是精英们如何利用仪式来巩固权威。本书则指出,仪式对于那些寻求推翻政治统治或者促成政治变革的群体而言也同样有用。

政治学家们通常不认为仪式在政治生活中发挥着关键性的作用。在美国政治学界,对物质利益发挥何种作用的研究占据着绝对的统治地位。事实上,所有的政治行为体都是象征的产物,从政党到政府皆是如此,但这一点被忽视了:或是不予以承认,或是被认为无足轻重。我很高兴从政治学者王海洲先生那得知,他的很多中国同行都认识到理解政治生活不可忽视象征维度的重要性。

本书出版后,层出不穷的仪式研究对过去一个世纪以来中国政治的快速变迁提供了各种解释。我虽只涉猎了一些相关的英文文献,但知道有很多作品已经有了中文版。一些对毛泽东崇拜的研究文献^①颇具吸引力,它们可谓对苏联时期领袖崇拜研究^②的补充。与此相似的是,伴随着对俄罗斯革命中仪式如何增进政治合法性的研究^③,也有作品对中华人

① Aijmer, Göran, 1996, "Political ritual: Aspects of the Mao cult during the cultural 'revolution'," *China Information* 11; 2/3: 215 - 31; Leese, Daniel, 2011, *Mao Cult: Rhetoric and Ritual in China's Cultural Revolution*, Cambridge: Cambridge University Press.

② Tumarkin, Nina, 1983, *Lenin Lives! The Lenin Cult in Soviet Russia*, Cambridge: Harvard University Press; Plamper, Jan, 2012, *The Stalin Cult*, New Haven: Yale University Press.

③ Von Geldern, James, 1993, *Bolshevik Festivals 1917 - 1920*, Berkeley: University of California Press.

目 录

译者的话 1

前 言 1

第一章 仪式的权力 1

政治、象征和仪式 3

象征的权力 4

政治中的象征 6

界定仪式 10

仪式的特性 12

仪式的政治重要性 16

第二章 燃烧的十字架和身体争夺者 20

对政治组织的归属 21

组织的特殊性 23

从地方到国家 28

权力的授予和剥夺 31

传达(communication)	37
第三章 合法性与神秘化	44
合法性的借用	52
物神和禁忌(Fetishes and Taboo)	56
神秘化	58
不平等的合法化	61
国王的神圣权力	63
反抗仪式	65
第四章 模糊性的价值	68
缺乏共识的团结	78
模糊性的价值	81
团结和信仰	87
第五章 政治现实的仪式建构	89
图式化思维	91
其他认知特性	94
仪式和认知的人类学视域	96
政治现实的仪式表征	98
比特堡的仪式	107
政治信仰	110
认知失调	113
情感和认知	114
第六章 仪式生威:借由仪式争夺权力	118
使用仪式传递讯息	120
争夺公众支持的仪式	123

继嗣和种姓仪式	126
为通过仪式(rites of passage)而战	131
群众仪式和权力之争	137
第七章 冲突和危机	143
人与鸟同? 冲突的仪式化	145
作为政治安全阀的仪式	149
政治危机的仪式应对	153
狂欢节政治	165
第八章 革命的仪式	174
法国革命	176
美国革命	185
纳粹	189
伊朗革命	193
仪式和反抗	195
第九章 权力的仪式	202
我们厌倦政治仪式了吗?	206
政治仪式的效力	209
仪式、象征和政治生活的本质	211
参考文献	215
译者后记	238